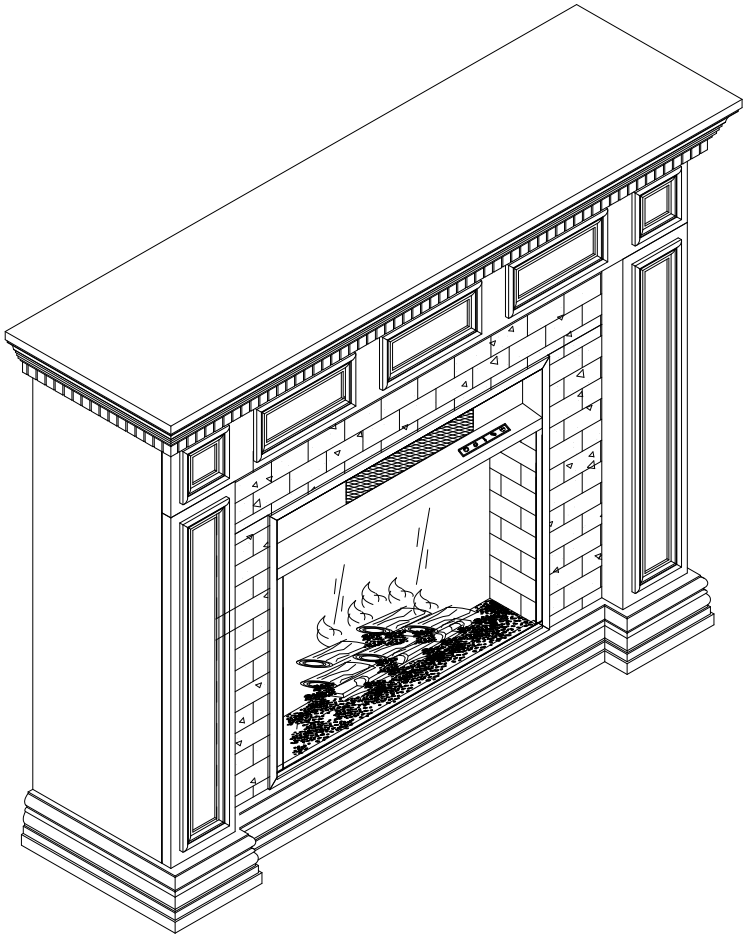
Assembly | Asamblea | Assemblage

PO#

Customer service | Servicio al cliente | Service clientèle: 800.633.5096

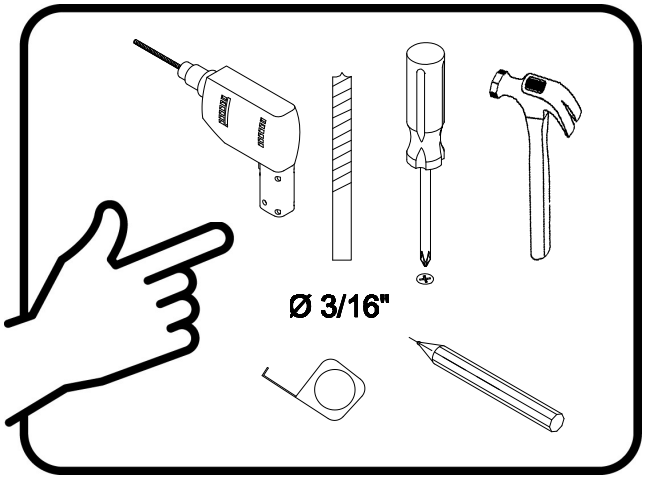


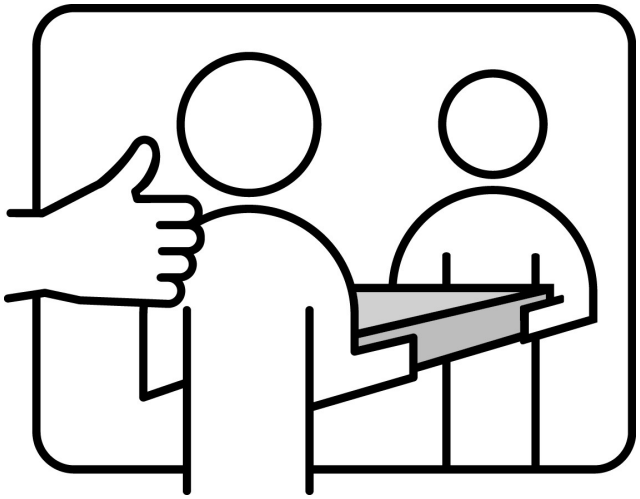
Product number | Número de producto | Numéro de produit

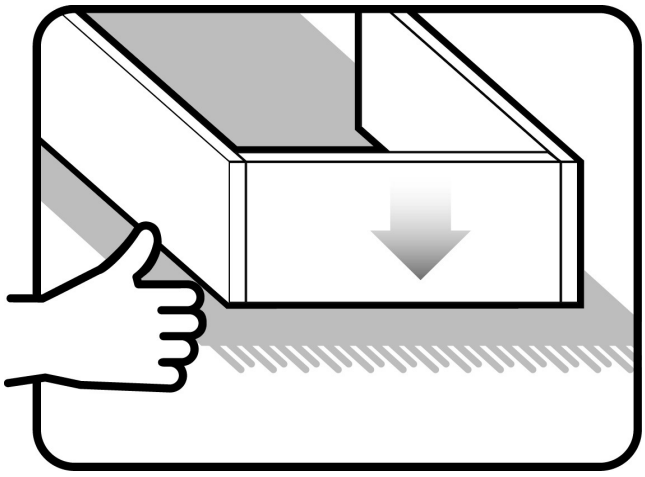
FA1095959

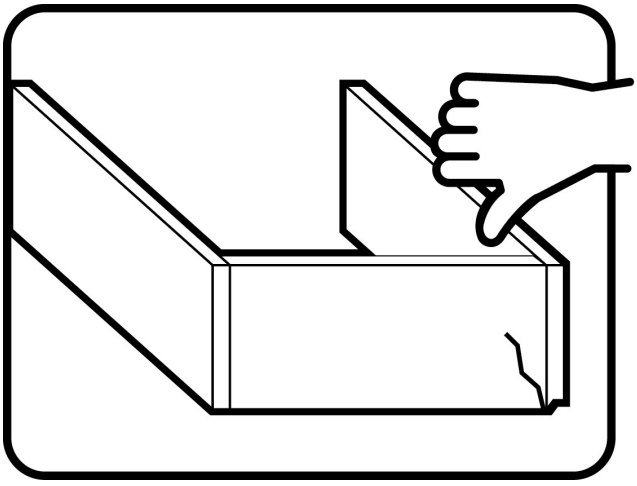
Thank you for your purchase! | ¡Gracias por tu compra! | Merci pour votre achat!

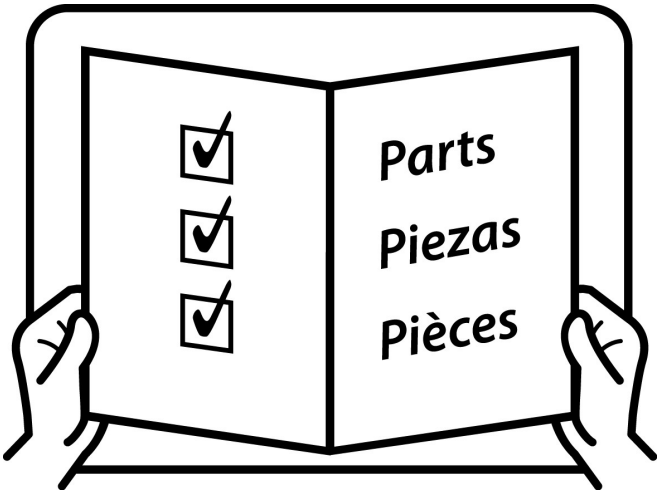
Assembly | Asamblea | Assemblage







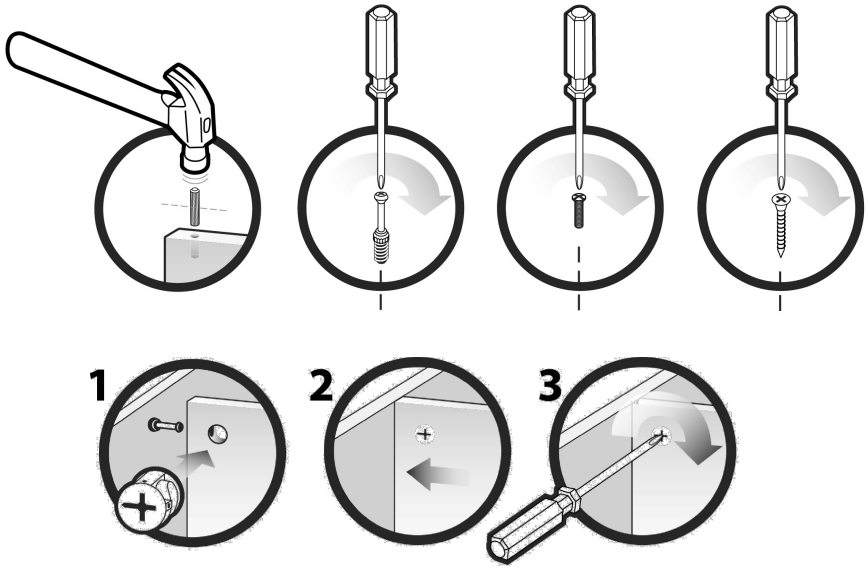






Assembly | Asamblea | Assemblage

Techniques | Técnicas | Techniques



Care | Cuidado | Entretien



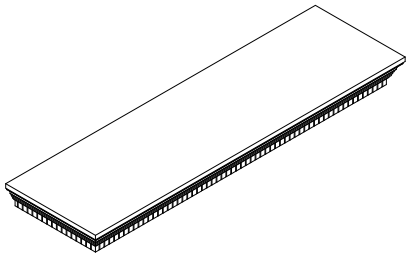
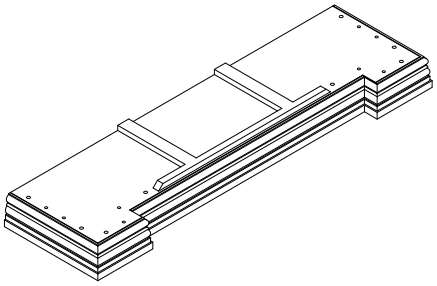
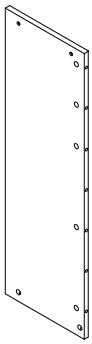
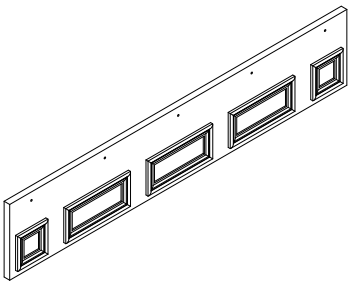
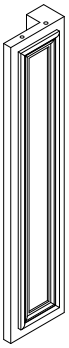
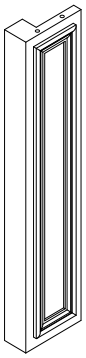
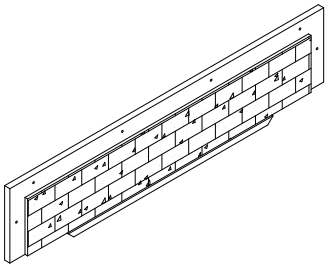
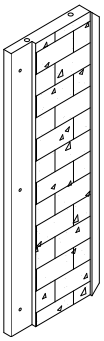
Safety | Seguridad | Sécurité



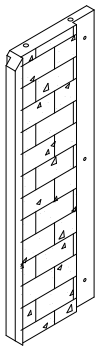
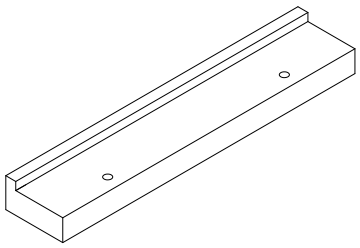
Note! | ¡Nota! | Remarque!



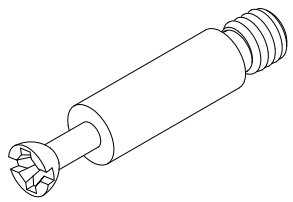
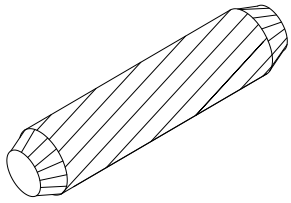
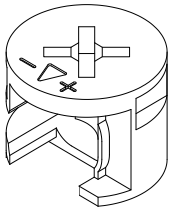
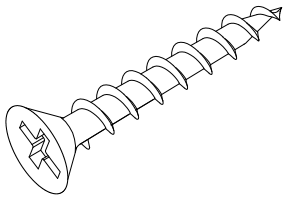
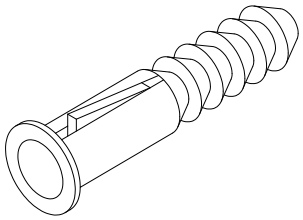
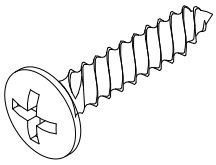
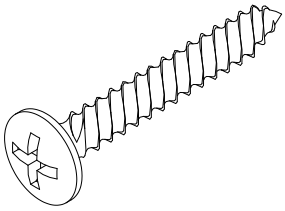
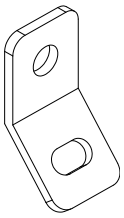
Assembly | Asamblea | Assemblage

A x1  Top panel Panel superior Panneau supérieur	B x1  Bottom panel Panel inferior Panneau du bas	C x1  Left side panel Panel lateral izquierdo Panneau latéral gauche
D x1  Right side panel Panel lateral derecho Panneau latéral droit	E x1  Front panel Panel frontal Panneau avant	F x1  Left front panel Panel frontal izquierdo Panneau avant gauche
G x1  Right front panel Panel frontal derecho Panneau avant droit	H x1  Middle back panel Panel posterior medio Panneau arrière central	I x1  Left back panel Panel trasero izquierdo Panneau arrière gauche

Assembly | Asamblea | Assemblage

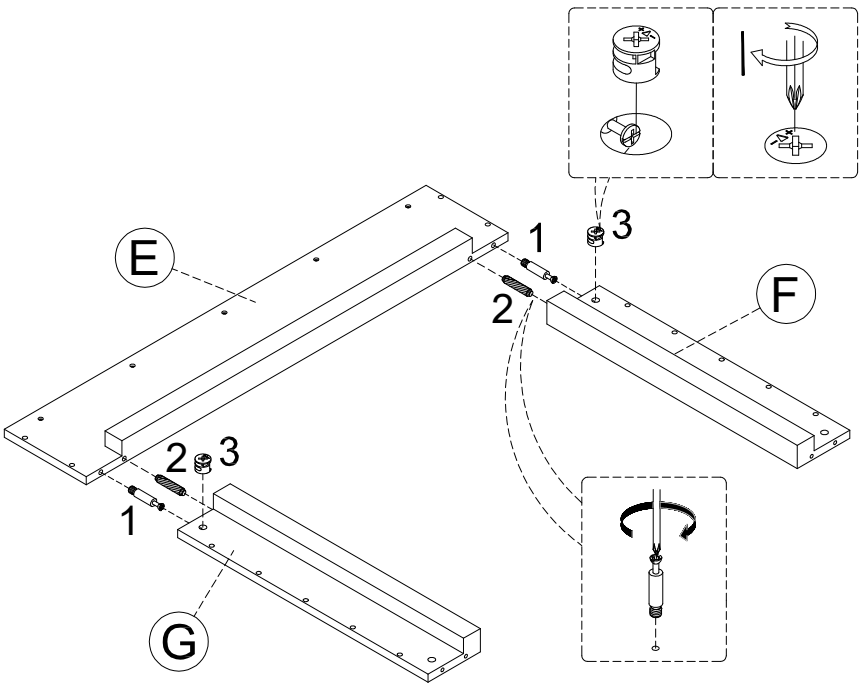
J x1  Right back panel Panel trasero derecho Panneau arrière droit	K x2  Wood block Bloque de madera Bloc de bois	

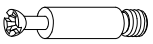
Assembly | Asamblea | Assemblage

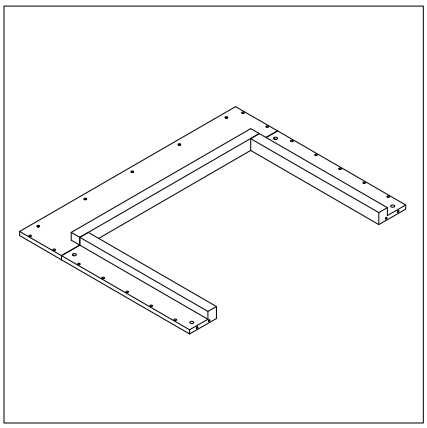
1 x22  Cam bolt Perno de leva Boulon à came	2 x16  Wood dowel Taco de madera Cheville en bois (Ø8*30)	3 x22  Cam lock Bloqueo de la leva Serrure à came
4 x25  Screw Tornillo Vis （Ø8*25mm）	5 x2  Anchor Ancla Ancre	6 x2  Screw Tornillo Vis （Ø8*19mm）
7 x2  Screw Tornillo Vis （Ø8*28mm）	8 x2  Tie Lazo L’attache	9 x4  Bracket Soporte Support

Assembly | Asamblea | Assemblage

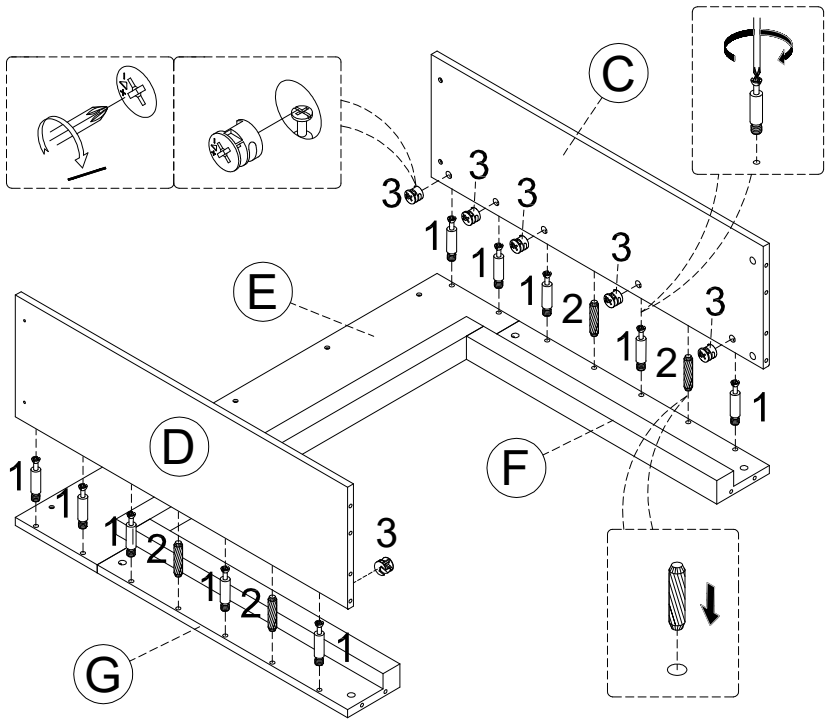
1

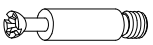


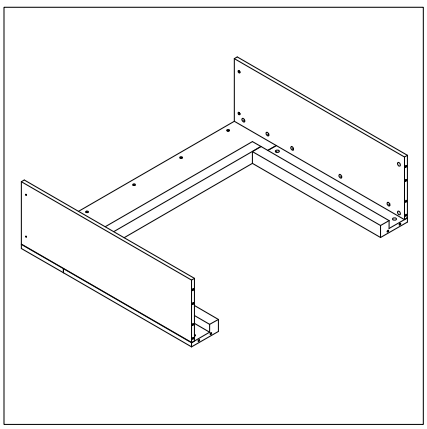
1		x 2
2		x 2
3		x 2



2

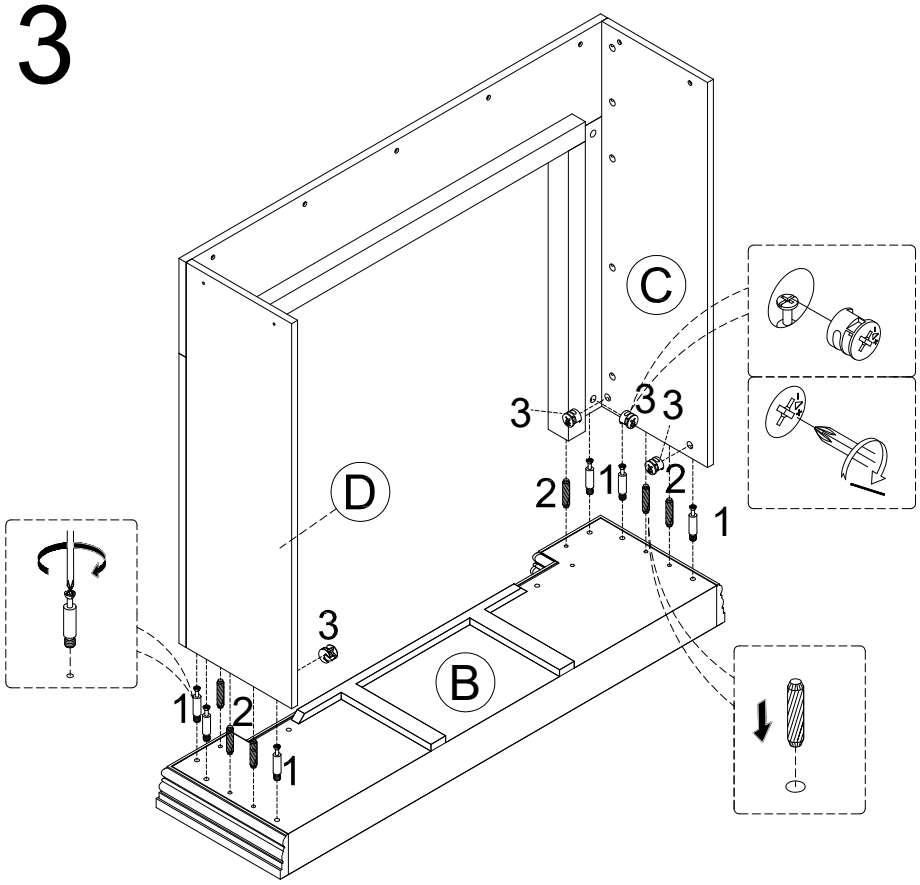


1		x 10
2		x 4
3		x 10

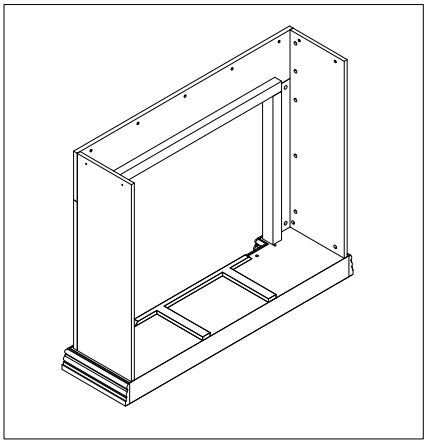


Assembly | Asamblea | Assemblage

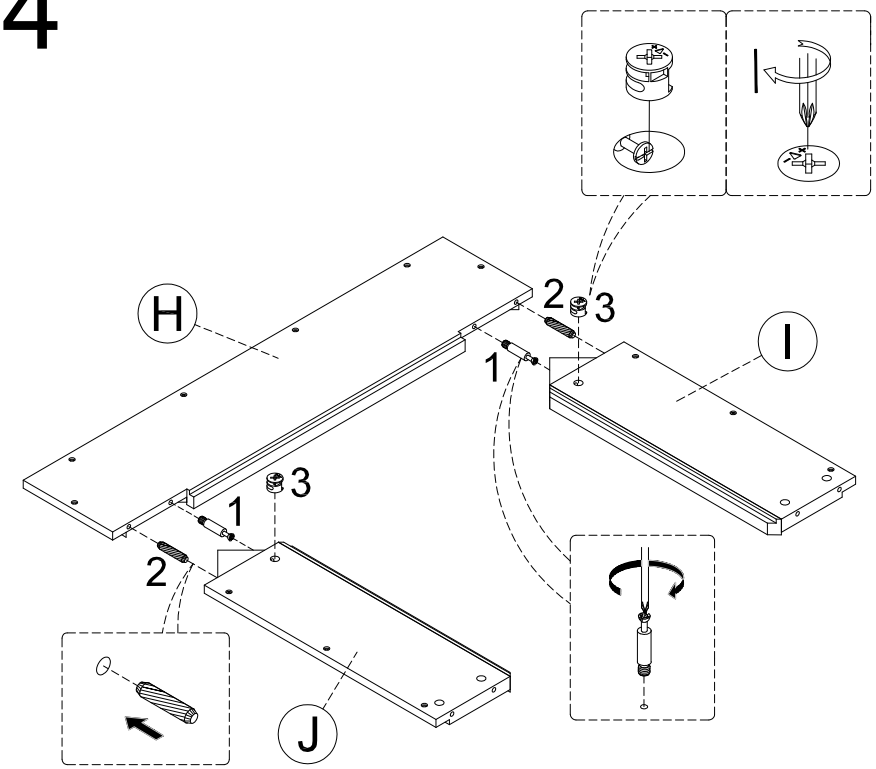
3



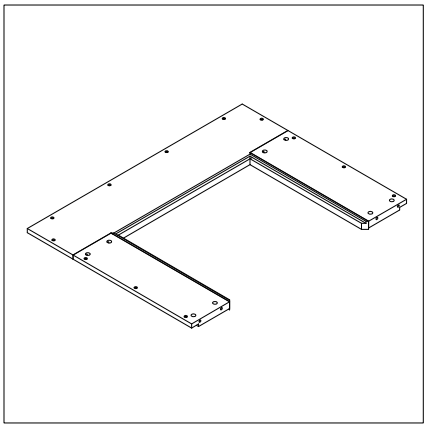
1		x 6
2		x 6
3		x 6



4

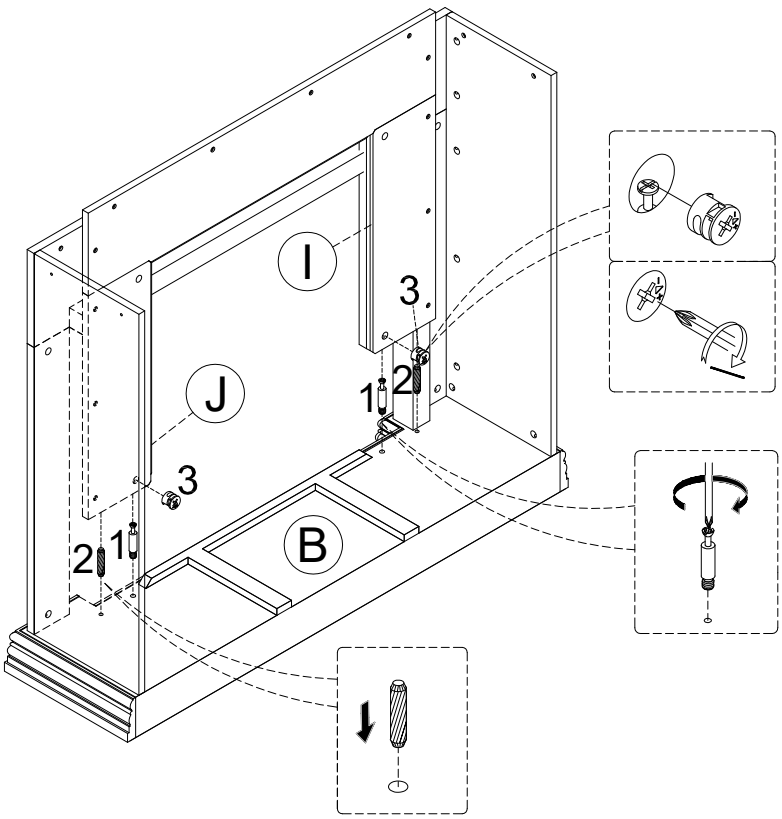


1		x 2
2		x 2
3		x 2

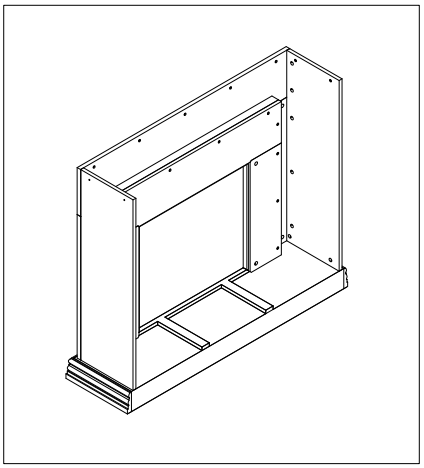


Assembly | Asamblea | Assemblage

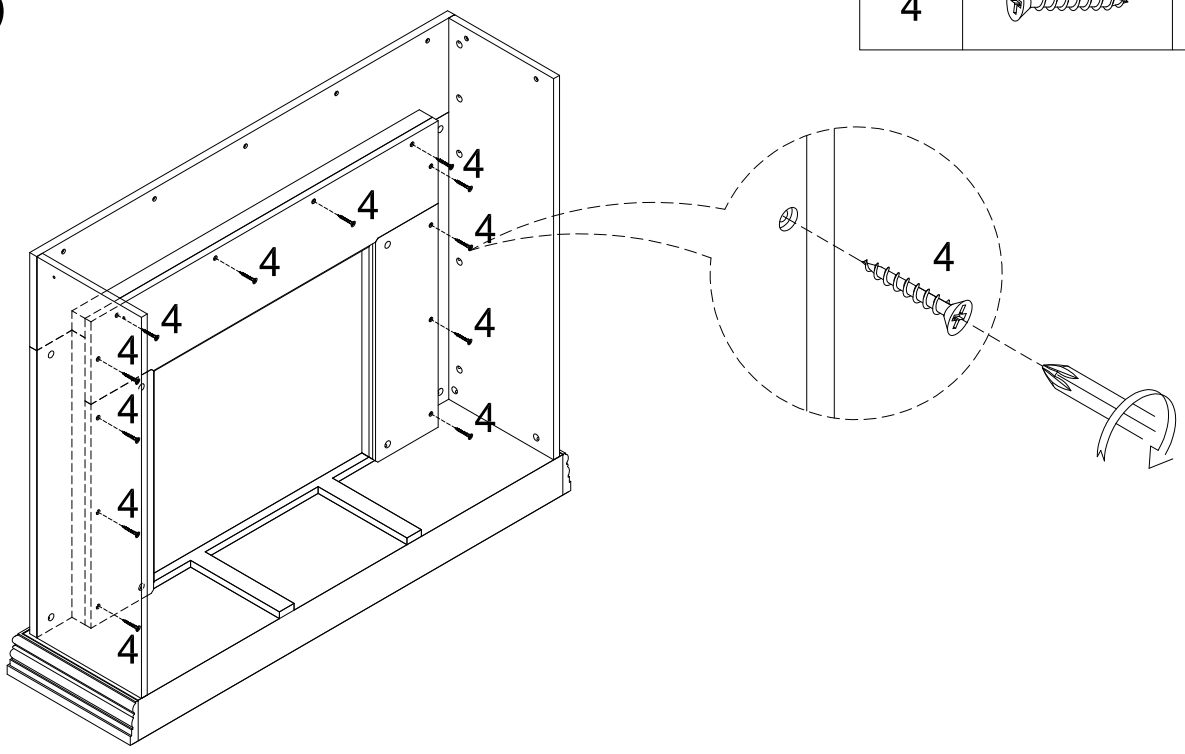
5



1		x 2
2		x 2
3		x 2



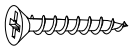
6



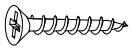
4		x 12

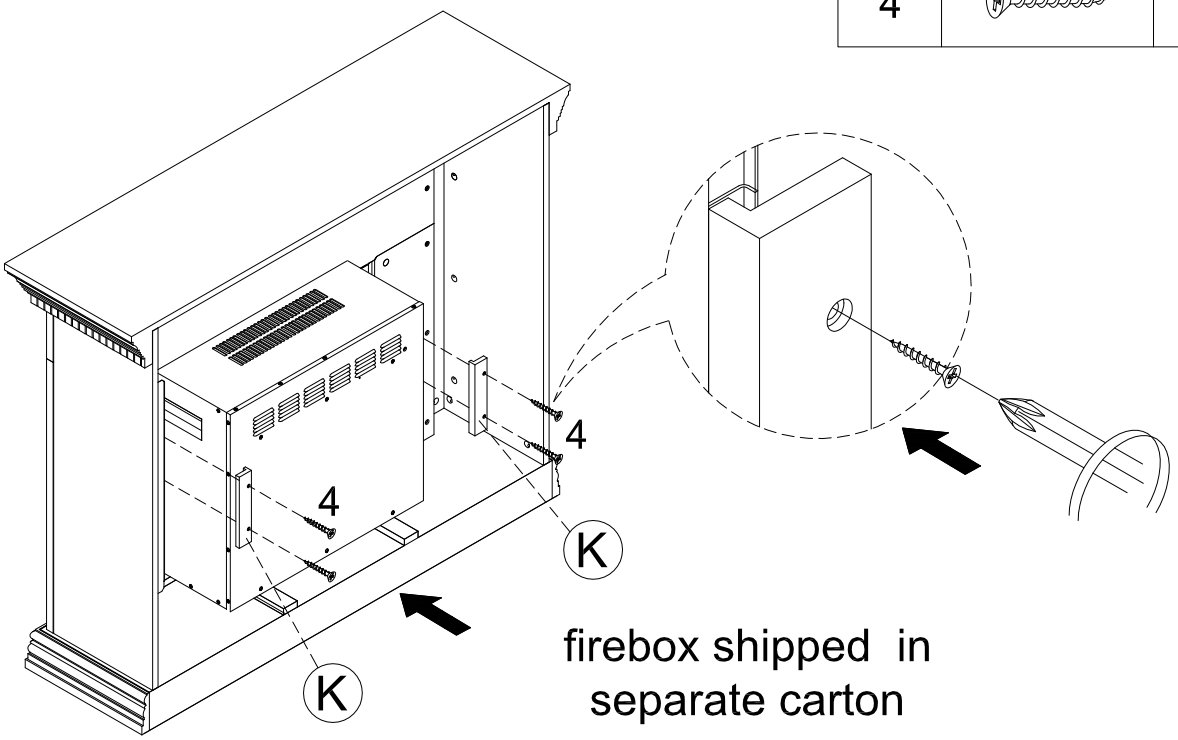
Assembly | Asamblea | Assemblage

7

4		x 9

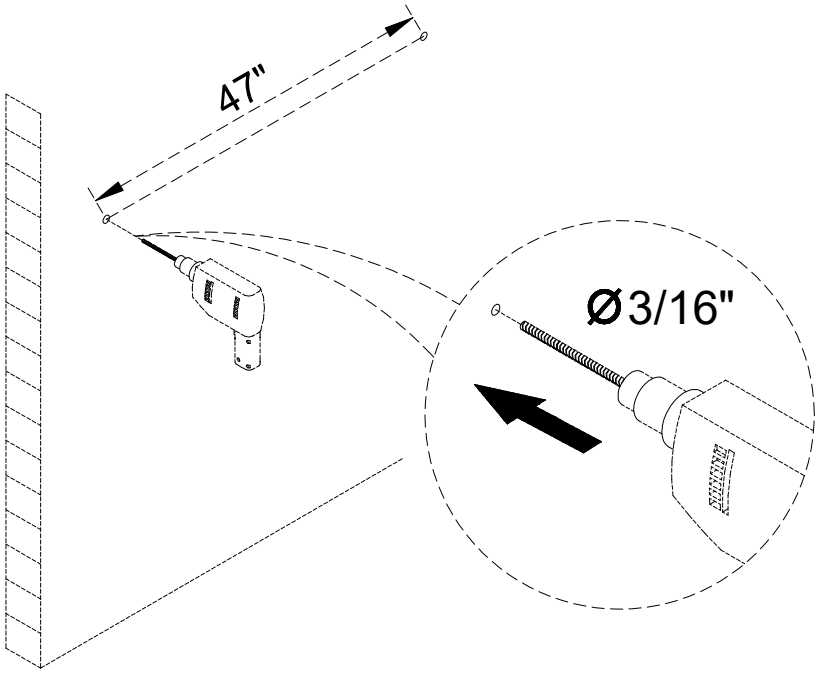
8

4		x 4

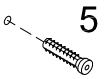


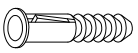
Assembly | Asamblea | Assemblage

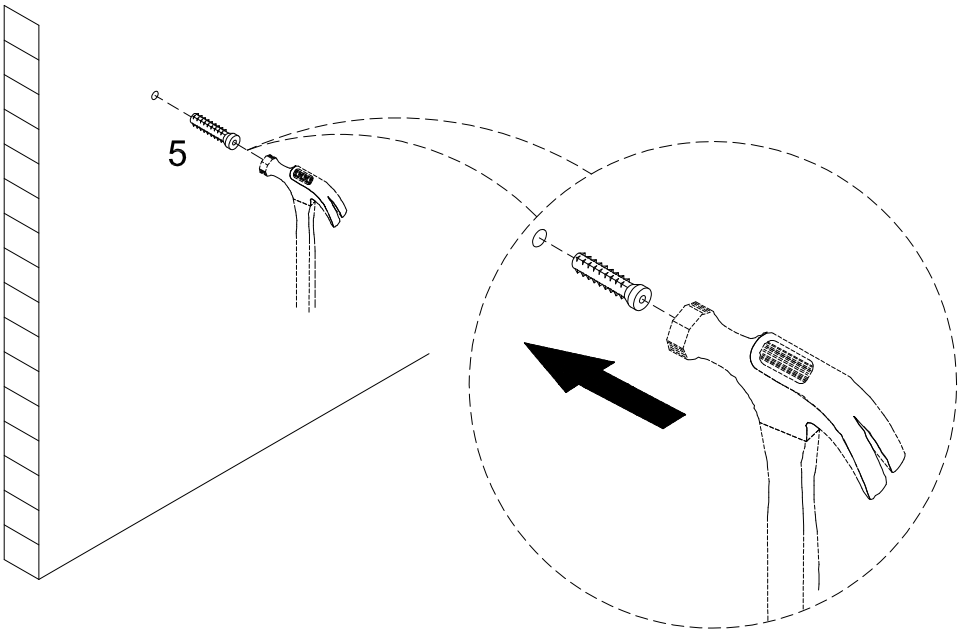
9



10

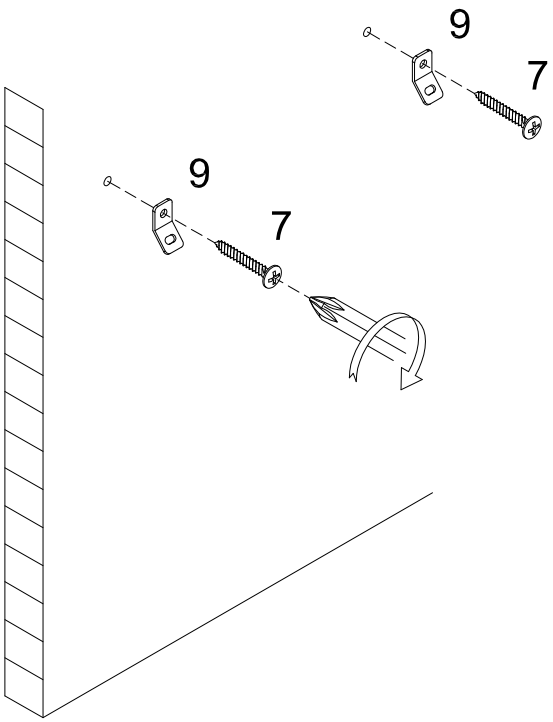


5		x 2



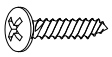
Assembly | Asamblea | Assemblage

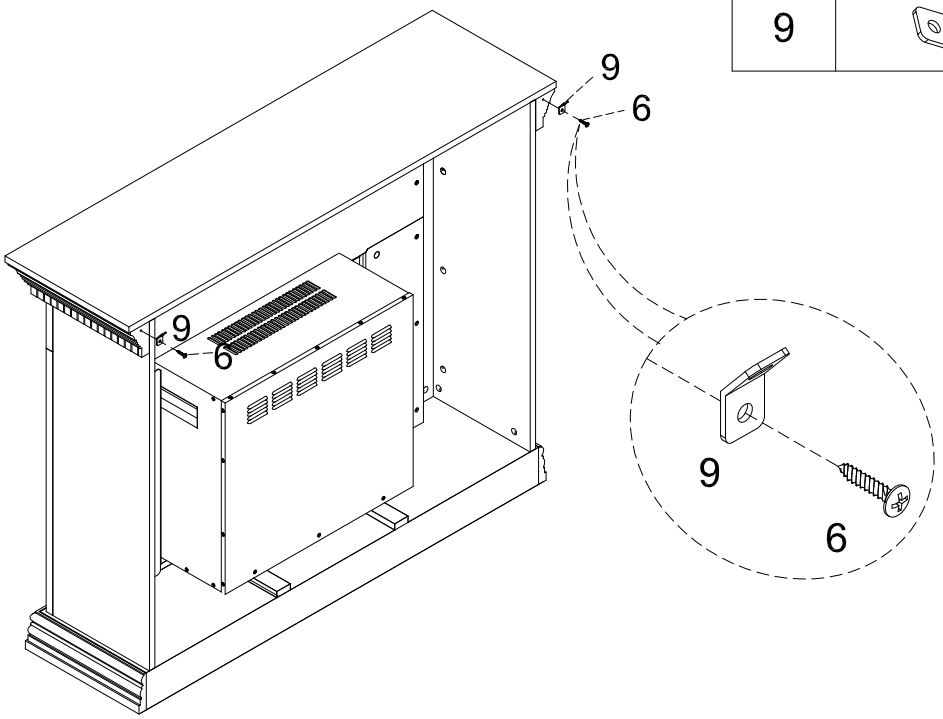
11



7		x 2
9		x 2

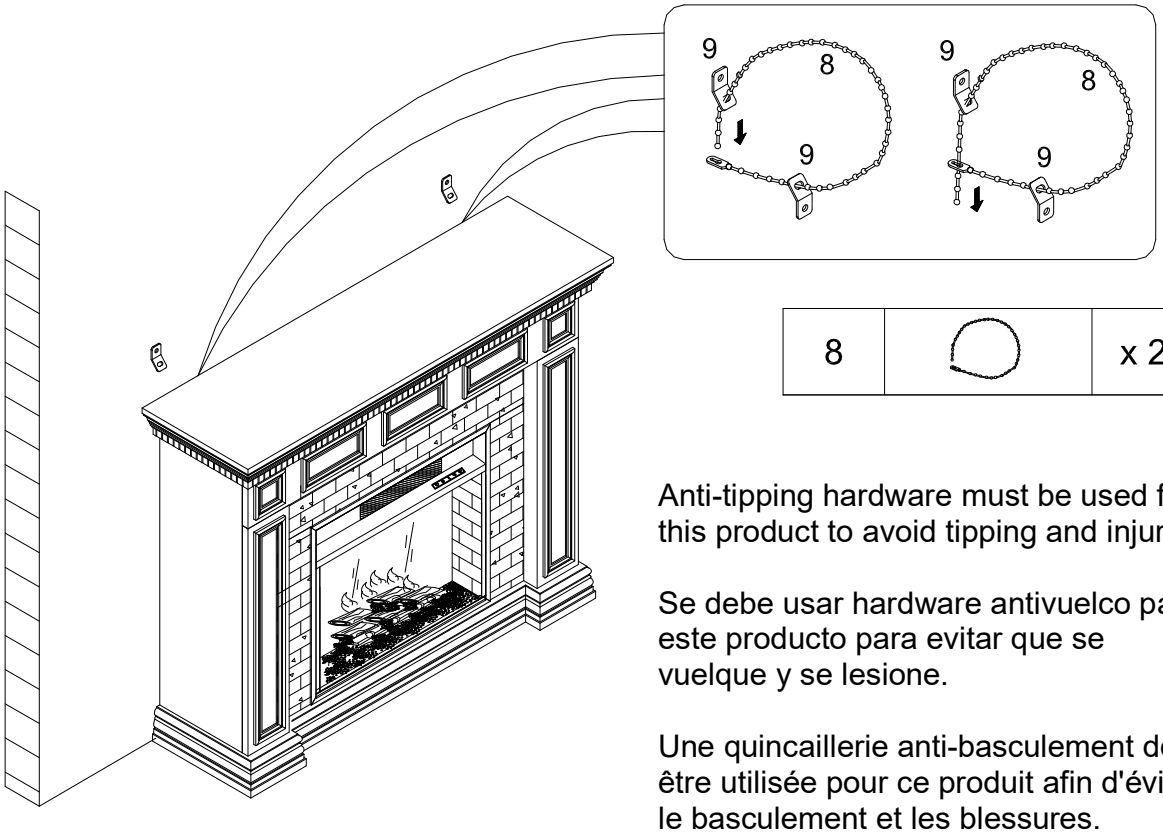
12

6		x 2
9		x 2



Assembly | Asamblea | Assemblage

13



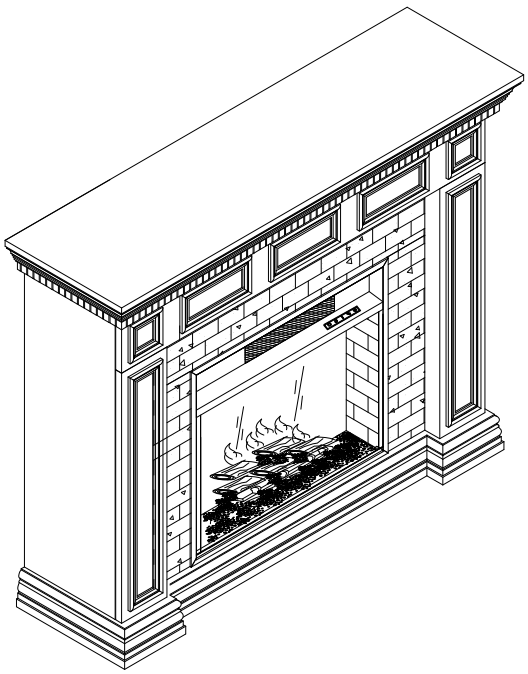
8		x 2

Anti-tipping hardware must be used for this product to avoid tipping and injury.

Se debe usar hardware antivuelco para este producto para evitar que se vuelque y se lesione.

Une quincaillerie anti-basculement doit être utilisée pour ce produit afin d'éviter le basculement et les blessures.

14



Assembly | Asamblea | Assemblage

Assembly | Asamblea | Assemblage

May We Help You?
800.633.5096

Please have this information ready when you call:
- Item Number
- PO #
- Purchaser Name
- Place of Purchase
- Purchase Date
- Date Product Arrived

Immediately examine this product carefully. Any request for missing or damaged part replacement must be received within 90 days of your receipt of the product. Requests for replacement parts, if available, will be honored within this time frame. Parts will not be available for items arriving fully assembled. We do not recommend modifying products and we are not responsible for any damages due to product modifications. If damages or missing parts are not reported within 90 days of receiving the product, we are under no obligation to provide parts or replacement merchandise. For product issues, please contact customer service at 800-633-5096 (toll-free) Mon-Fri 8:30am – 5pm CST. Please ask for a customer service representative for issues involving damages or replacement parts. Please ask for a technical assistance representative for any issues related to product assembly/ construction. Regarding product returns, please contact the retailer from whom you purchased the product.

Please note, for items purchased in a retail store, you will need to contact the retailer for all part needs.

Products purchased at garage sales or discount stores are sold as-is and are not covered by the above warranty

¿Podemos ayudarle?
800.633.5096

Tenga a mano esta información cuando llame:
- Número de artículo
- PO #
- Nombre del comprador
- Lugar de compra
- Fecha de compra
- Fecha en que llegó el producto

Inmediatamente examine este producto con cuidado. Cualquier solicitud de reemplazo de piezas faltantes o dañadas debe recibirse dentro de los 90 días posteriores a la recepci ón del producto. Las solicitudes de repuestos, si están disponibles, serán atendidas dentro de este marco de tiempo. Las piezas no estarán disponibles para los art ículos que lleguen completamente ensamblados. No recomendamos modificar los productos y no nos hacemos responsables de los daños debidos a las modificaciones del producto. Si no se informan daños o piezas faltantes dentro de los 90 días de haber recibido el producto, no estamos obligados a proporcionar piezas o productos de reemplazo. Para problemas con el producto, comuníquese con el servicio al cliente al 800-633-5096 (sin cargo) de lunes a viernes, de 8:30 a. M. A 5 p.m. CST. Solicite a un representante de servicio al cliente si tiene problemas con daños o piezas de repuesto. Solicite un representante de asistencia técnica para cualquier problema relacionado con el montaje / construcción del producto. Con respecto a las devoluciones de productos, comuníquese con el vendedor al que le compró el producto.

Tenga en cuenta que, para los artículos comprados en una tienda minorista, deberá comunicarse con el minorista para todas las necesidades de piezas.

Los productos comprados en las ventas de garaje o tiendas de descuento se venden tal como están y no están cubiertos por la garant ía anterior.

Pouvons-nous vous aider?
800.633.5096

Veuillez avoir cette information à portée de main lorsque vous appelez:
- Numéro d'article
- PO #
- Nom de l'acheteur
- Lieu d'achat
- Date d'achat
- Date d'arrivée du produit

Immédiatement examiner ce produit soigneusement. Toute demande de remplacement de pièce manquante ou endommagée doit être reçue dans les 90 jours suivant la réception de votre produit. Les demandes de pièces de rechange, si elles sont disponibles, seront honorées dans ce délai. Les pièces ne seront pas disponibles pour les articles arrivant complè tement assemblés. Nous ne recommandons pas de modifier les produits et nous ne sommes pas responsables des dommages causés par des modifications du produit. Si les dommages ou les pièces manquantes ne sont pas signalés dans les 90 jours suivant la réception du produit, nous ne sommes pas tenus de fournir des pièces ou des produits de remplacement. En cas de problème avec le produit, veuillez contacter le service clientè le 800-633-5096 (sans frais) du lundi au vendredi de 8h30 à 17h, heure de Paris. S'il vous plaît demander à un représentant du service clientèle pour les problèmes impliquant des dommages ou des pièces de rechange. Veuillez demander à un repré sentant de l'assistance technique de résoudre tout problème lié à l'assemblage / la construction du produit. En ce qui concerne les retours de produits, veuillez contacter le d étaillant chez qui vous avez acheté le produit.

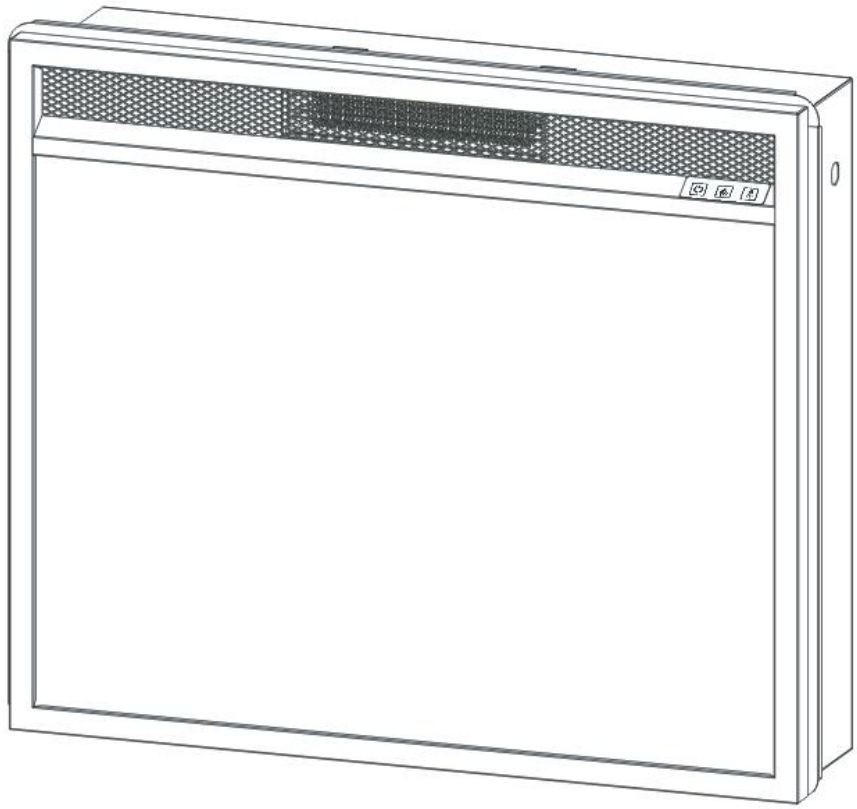
Veuillez noter que pour les articles achetés dans un magasin de détail, vous devrez contacter le détaillant pour tous les besoins en pièces.

Les produits achetés dans les vide-greniers ou les magasins à prix réduits sont vendus tels quels et ne sont pas couverts par la garantie ci-dessus.

Assembly | Asamblea | Assemblage

PO#

Customer service | Servicio al cliente | Service clientèle: 800.633.5096



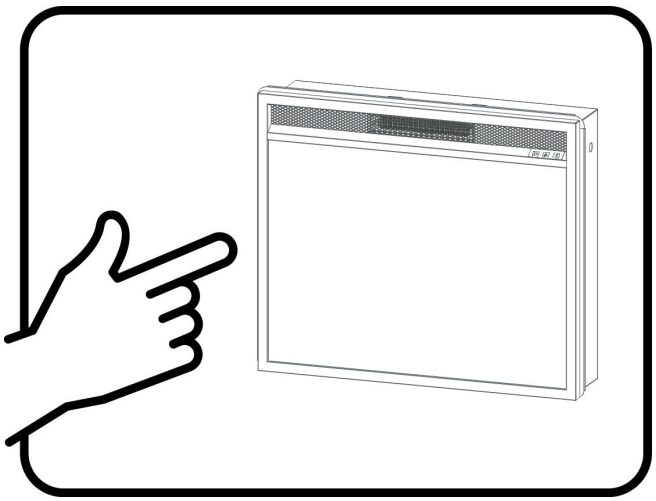
Product number | Número de producto | Numéro de produit

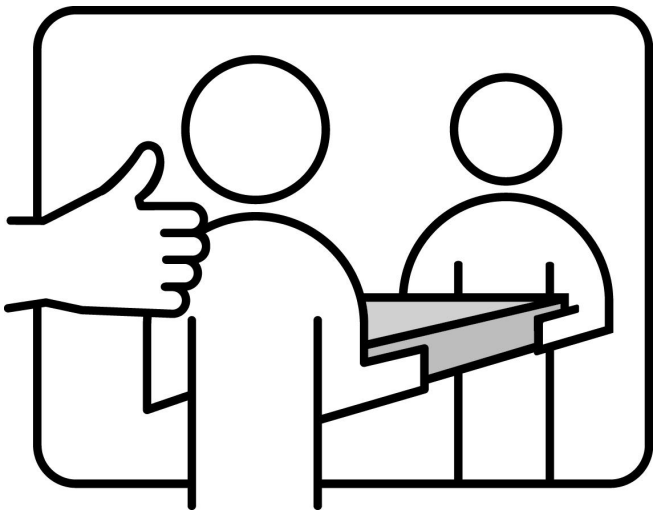
FA5423

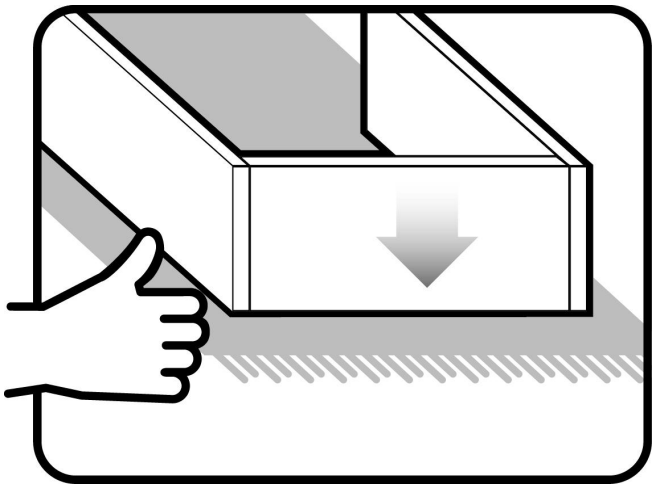
ELECTRICAL SPECIFICATIONS | **ESPECIFICACIONES ELÉCTRICAS** | **CARACTÉRISTIQUES ÉLECTRIQUES**			
Voltage:	Tensión:	Tension :	120V, 60 Hz
Amps:	Amperios:	Intensité de courant :	11.7 Amps
Watts:	Watts:	Puissance :	1400 Watts
Lighting:	Iluminación:	Éclairage :	LED

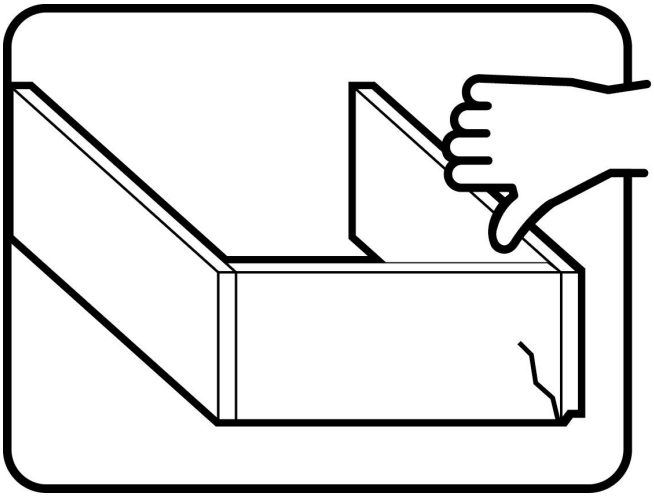
Thank you for your purchase! | ¡Gracias por tu compra! | Merci pour votre achat!

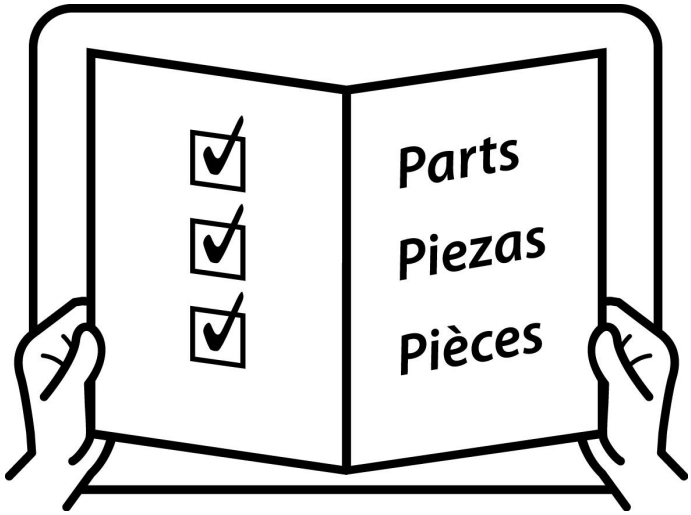
Assembly | Asamblea | Assemblage













Assembly | Asamblea | Assemblage

Safety | **Seguridad** | **Sécurité**



Note! | **Nota:** | **Remarque!**



Assembly | Asamblea | Assemblage

Electric Firebox Insert
User's Operating Manual

Cámara de combustión eléctrica insertable
Manual de funcionamiento del usuario

Foyer électrique encastrable
Guide de l'utilisateur

Consumer safety information:
Please read this manual before installing and operating this appliance.

WARNING!!!
If the information in this manual is not followed correctly, an electric shock or fire may result in property damage, personal injury, or loss of life. Do not store or use gasoline or other flammable vapors or liquids near this appliance.

Safety Feature:
This unit has an internal thermal overload protector, when a temperature that may cause overheating is reached, the heater will automatically shut off. Operation can only resume when the unit is reset. (See instructions below)

To Reset Heater:
Unplug the heater and wait 10 minutes for the unit to cool down. After 10 minutes, plug the heater again and follow the operating instructions described in this manual.

Información de seguridad para el consumidor:
Lea este manual antes de instalar y operar este artefacto.

¡¡¡ADVERTENCIA!!!
Si no sigue correctamente las instrucciones de este manual, se puede producir una descarga eléctrica o un incendio que ocasione daños a la propiedad, lesiones corporales o muertes. No almacene ni use gasolina ni otros vapores o líquidos inflamables cerca de este artefacto.

Característica de seguridad:
Esta unidad tiene un protector de contra sobrecarga térmica interno; cuando se alcanza una temperatura que puede causar sobrecalentamiento, el calefactor se apaga automáticamente. La unidad solo puede volver a funcionar si la restablece. (Consulte las instrucciones a continuación)

Para restablecer el calefactor:
Desenchufe el calefactor y espere 10 minutos para que se enfríe. Después de 10 minutos, vuelva a enchufar el calefactor y siga las instrucciones de operación que se describen en este manual.

Information de sécurité pour le consommateur:
Veuillez lire ce guide avant d'installer et d'utiliser cet appareil.

AVERTISSEMENT!!!
Le non-respect de l'information contenue dans ce guide peut entraîner un choc électrique ou un incendie pouvant causer des dommages matériels, des blessures ou la mort.
Ne pas entreposer ou utiliser de l'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables près de cet appareil.

Dispositif de sécurité :
Cette unité comporte un dispositif de protection de surcharge thermique interne. Lorsque l'appareil atteint une température pouvant entraîner une surchauffe, la fournaise s'éteint automatiquement. L'appareil peut être remis en marche uniquement après une réinitialisation. (Voir les directives ci-dessous)

Pour réinitialiser la fournaise :
Débranchez la fournaise et attendez 10 minutes jusqu'à ce qu'elle soit refroidie. Après 10 minutes, branchez la fournaise et suivez les directives d'utilisation décrites dans le présent guide.

Assembly | Asamblea | Assemblage

Important Operating and Safety Instructions:

CAUTION:
High Temperatures! Keep draperies, electrical cords, and other furnishings at least 3 feet (.9 meters) from the front and away from the front, sides, and rear of the heater.

WARNING:
Risk of fire – keep combustible material away from the front of the electrical fireplace. Servicing should be done only while the electrical fireplace is disconnected from the power supply.

Instrucciones importantes de operación y seguridad:

PRECAUCIÓN:
Mantenga las cortinas, cables eléctricos y otros enseres a una distancia de al menos 3 pies del área delantera, los costados y el área trasera del calefactor.

ADVERTENCIA:
Para evitar riesgos de que se produzca un incendio, mantenga los materiales combustibles lejos del área delantera de la chimenea eléctrica. Solo se debe realizar mantenimiento mientras la chimenea eléctrica esté desconectada del tomacorriente.

Directives importantes concernant la sécurité et l'utilisation :

MISE EN GARDE :
Tenir les draperies, les cordons électriques et tout ameublement à au moins 3 pieds de l'avant, des côtés et de l'arrière de la fournaise.

AVERTISSEMENT :
Risque d'incendie, garder tout matériel combustible loin de l'avant du foyer électrique. L'entretien ne doit être réalisé que lorsque le foyer électrique est débranché.

Assembly | Asamblea | Assemblage

Important Operating and Safety Information:

When using electrical appliances, the following basic precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury.

- Read all instructions before using this heater.
- Use this heater only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury.
- Before connecting the appliance to the electric source, check that the current and power match those given on the ratings plate.
- This heater is for use with a 120 Volt electrical outlet. The cord has a three-prong grounded plug, which must be used in a properly grounded three-prong outlet.
- Avoid the use of an extension cord since the extension cord may overheat and cause a risk of fire, however, if you must use an extension cord it has to be a grounded No. 16 AWG minimum size and rated for not less than 1875 watts.
- Do not run the cord under carpet. Do not cover cord with throw rug, runner, or similar items. Cord should be placed away from traffic areas to prevent tripping hazard.
- Never use the cord to pull the appliance.
- Never leave the appliance unattended while it is in use.
- Turn controls to “off” before removing plug from outlet.
- Always unplug heater when not in use.
- Do not use outdoors.
- Only use heater on even and stable surface to prevent the appliance from tipping over.
- To prevent possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, such as a bed, where openings may be blocked.
- Do not use in rooms in which highly flammable materials such as gas, paints, gasoline, solvents, etc. are stored.
- Keep minimum distance of 3 feet between the heater and curtains and other flammable materials.
- Do not place the appliance or the plug in water or any other liquid. Should the appliance accidentally fall into water, unplug the appliance immediately and have it checked by a qualified person before using it again.
- Do not use the appliance with wet hands, on a damp floor, or when the appliance itself is wet.
- The appliance must not be used if the glass is damaged.
- Do not operate any heater with a damaged cord or plug, after the heater malfunctions or has been dropped or damaged.
- The warm air vent becomes very hot during operation—do not touch. During operation, only touch the appliance’s switches
- The appliance should not be moved when hot. Never touch the hot parts with your bare skin.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock or fire, or damage to the heater.
- Please turn off the unit manually when leaving/not in use for extended period.
- Please turn off the unit manually when the power goes out.
- Please BEWARE that the plug may become hot.
- It’s highly recommended to plug the unit to outlet with GFR/GFCI receptacle.



SAVE THESE INSTRUCTIONS

Assembly | Asamblea | Assemblage

Información importante de operación y seguridad:

Cuando use artefactos eléctricos, siempre debe respetar las siguientes precauciones básicas para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones.

- Lea todas las instrucciones antes de usar este calefactor.
- Use este calefactor de la manera exacta que se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede causar un incendio, una descarga eléctrica o lesiones.
- Antes de conectar el artefacto al tomacorriente, verifique que la corriente y la potencia coincidan con las indicadas en la etiqueta de datos técnicos.
- El calefactor solo se debe enchufar a un tomacorriente de 120 voltios. El cable tiene un enchufe con protección a tierra de tres clavijas, que debe usar en un tomacorriente conectado a tierra adecuado para este enchufe.
- Evite el uso de un cable de extensión, dado que puede sobrecalentarse y plantear un riesgo de incendio; sin embargo, si debe utilizarlo, este debe ser un cable de tierra Nº 16 AWG de tamaño mínimo y con una potencia nominal de no menos de 1875 vatios.
- No extienda el cable bajo la alfombra. No cubra el cable con un tapete grueso, una alfombra de pasillo o elementos similares. Debe colocar el cable lejos de toda área de tránsito de personas para evitar tropiezos.
- Nunca use el cable para halar el artefacto.
- Nunca deje el artefacto funcionando sin atención.
- Coloque los controles en posición “off” (apagado) antes de desenchufar el artefacto.
- Siempre desenchufe el calefactor cuando no lo esté usando.
- No lo use a la intemperie.
  Solo use el calefactor sobre una superficie uniforme y estable para evitar que se voltee.
- Para evitar un posible incendio, no bloquee las ventilaciones ni el escape de ninguna manera. No use el artefacto sobre superficies blandas, como una cama, donde las ventilaciones puedan quedar bloqueadas.
- No use el artefacto en habitaciones donde almacene materiales altamente inflamables, como gas, pinturas, gasolina, solventes, entre otros.
- Mantenga una distancia mínima de 3 pies entre el calefactor y las cortinas u otros materiales inflamables.
- No sumerja el artefacto ni el enchufe en agua o cualquier otro líquido. Si el artefacto cae accidentalmente al agua, desenchúfelo de inmediato y solicite a un profesional calificado que lo revise antes de volver a usarlo.
- No opere el artefacto con las manos mojadas, sobre un piso húmedo o cuando el artefacto mismo esté mojado.
  No debe usar el artefacto si el vidrio está dañado.
- No opere ningún calefactor cuyo cable o enchufe esté dañado, después de que el calefactor haya tenido un funcionamiento incorrecto o después de que se haya caído o dañado.
- La ventilación de aire tibio se calienta mucho durante el funcionamiento; no la toque. Durante el funcionamiento, solo toque los interruptores y las asas.
- No debe mover el artefacto mientras esté caliente. Nunca toque las piezas calientes con la piel desnuda.
- No inserte ni permita el ingreso de objetos extraños a ninguna abertura de ventilación o escape, dado que ello puede causar una descarga eléctrica o un incendio, o bien dañar el calefactor.
- Apague el artefacto en forma manual cuando salga de la casa o no lo vaya a usar por un período prolongado.
- Apague el artefacto en forma manual cuando se produzca un corte de energía.
- TENGA EN CUENTA que el enchufe puede calentarse.
- Se recomienda encarecidamente enchufar la unidad a un tomacorriente con receptáculo GFR/GFCI.



GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

Assembly | Asamblea | Assemblage

Information importante concernant la sécurité et l'utilisation:

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, respectez toujours les précautions de base afin de réduire les risques d'incendie, de chocs électriques et de blessures.

- Lisez toutes les directives avant d'utiliser la fournaise.
- Utilisez cette fournaise conformément aux directives du présent guide. Toute autre utilisation non recommandée par le fabricant peut causer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
- Avant de brancher l'appareil à une source électrique, vérifiez que le courant et l'alimentation correspondent à ceux inscrits sur la plaque signalétique.
- Cette fournaise est destinée à être utilisée avec une prise électrique de 120 volts. Le cordon est muni d'une fiche de mise à la terre à trois branches, qui doit être branchée dans une prise triphasée mise à la terre de façon adéquate.
- Évitez d'utiliser une rallonge électrique puisque celle-ci peut surchauffer et entraîner des risques d'incendie. Toutefois, si vous devez en utiliser une, optez pour une rallonge mise à la terre nº 16 AWG au minimum et certifiée pour au moins 1875 watts.
- Ne placez pas le cordon sous un tapis. Ne couvrez pas le cordon avec une carpette, un passage ou tout autre article semblable. Le cordon doit se trouver loin des aires de circulation pour éviter les risques de chutes.
- N'utilisez jamais le cordon pour tirer l'appareil.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Éteignez les commandes de contrôle avant de débrancher le cordon.
- Débranchez toujours la fournaise lorsqu'elle n'est pas en cours d'utilisation.
- Ne pas utiliser à l'extérieur.
- Utilisez seulement la fournaise sur une surface plane et stable afin d'éviter que l'appareil ne bascule.
- Pour éviter les risques d'incendie, ne bloquez pas les prises d'air ni les orifices d'évacuation de quelque façon que ce soit. Ne pas utiliser sur les surfaces molles, comme un lit, puisque les ouvertures pourraient être bloquées.
- Ne pas utiliser dans des pièces où des matières inflammables, comme de l'essence, de la peinture, des solvants, etc. sont entreposées.
- Gardez une distance minimale de 3 pieds entre la fournaise et les rideaux ainsi que toute autre matière inflammable.
- Ne placez pas l'appareil ou son cordon d'alimentation dans l'eau ou tout autre liquide. Si l'appareil tombe dans l'eau par accident, débranchez-le immédiatement et faites-le vérifier par une personne qualifiée avant de l'utiliser à nouveau.
- N'utilisez pas l'appareil si vous avez les mains mouillées, si le sol est humide ou si l'appareil lui-même est mouillé.
- Vous ne devez pas utiliser l'appareil si le verre est endommagé.
- N'utilisez pas une fournaise dont le cordon ou la fiche est endommagé, après une défaillance ou si la fournaise est tombée ou a été endommagée.
- Les ouvertures d'aération deviennent très chaudes pendant l'utilisation – évitez de les toucher. Pendant l'utilisation, ne touchez que les interrupteurs et les poignées de l'appareil.
- Ne déplacez pas l'appareil lorsqu'il est chaud. Ne touchez jamais les pièces chaudes à mains nues.
- N'insérez pas d'objets étrangers dans les orifices de ventilation et d'évacuation puisque cela pourrait causer des chocs électriques ou un incendie, ou endommager la fournaise.
- Veuillez éteindre manuellement l'unité lorsque vous partez ou que vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- Veuillez éteindre manuellement l'unité en cas de panne électrique.
- ATTENTION, la fiche électrique devient chaude.
- Il est fortement recommandé de brancher l'appareil sur une prise avec une prise GFR/GFCI.



CONSERVEZ CES DIRECTIVES

Assembly | Asamblea | Assemblage

Maintenance:

1.
leaning your fireplace:
You may clean exterior of unit with a soft, damp, lint-free cloth.
WARNING: Before cleaning the exterior of the appliance, disconnect the unit from the power supply. Clean unit only after it is cool to the touch.
2. Cleaning the front glass:
The front glass panel may become dirty or dusty. Dust can be removed by lightly rubbing the glass surface with a clean, lint-free cloth or paper towel. To remove fingerprints or other marks, use a soft, damp, lint-free cloth with a household glass cleaner.

Helpful Advice for Installing Firebox into Mantel:
1. These instructions are provided in an easy to follow format. Simply follow the instructions to properly install unit.
2. Please retain all packaging until you have checked that there is no damage and your unit is working properly.
3. Small parts should be kept away from young children.
4. The area around the unit should be kept free of animal hair, lint, and other extraneous material that may be drawn into the workings of the appliance and could affect its performance.

Positioning/Locating Your Electric Fireplace:
When choosing a location for your new fireplace, ensure that the general instructions are properly followed. For best result, install the fireplace out of direct sunlight.

Mantenimiento:

1. Limpieza de su chimenea:
Puede limpiar el exterior de la unidad con un paño suave, húmedo y que no deje pelusas.
ADVERTENCIA: Antes de limpiar el exterior del artefacto, desconéctelo del tomacorriente. Limpie la unidad solo después de comprobar que esté fría al tacto.
2. Limpieza del vidrio delantero:
El panel de vidrio delantero puede ensuciarse o acumular polvo. Para eliminar el polvo, frote suavemente la superficie de vidrio con un paño limpio y que no deje pelusas o con una toalla de papel. Para limpiar las huellas digitales u otras marcas, use un paño suave, húmedo y que no deje pelusas con un producto limpiavidrios de uso doméstico.

Conseils pratiques pour installer le foyer dans un manteau de cheminée :
1. Ces directives sont fournies dans un format facile à suivre. Vous n'avez qu'à respecter les directives pour bien installer l'unité.
2. Veuillez conserver tous les éléments d'emballage jusqu'à ce que vous ayez vérifié que l'appareil n'est pas endommagé et que l'unité fonctionne correctement.
3. Gardez les petites pièces hors de la portée des jeunes enfants.
4. L'espace autour de l'unité doit être exempt de poils d'animaux, de peluches et d'autres matières étrangères qui peuvent être aspirés par l'appareil et nuire à son fonctionnement.

Positionnement et localisation du foyer électrique:
Au moment de choisir l'emplacement de votre nouveau foyer, assurez-vous de respecter les directives générales. Pour des résultats optimaux, installez le foyer à l'abri de la lumière directe du soleil.

Entretien:

1. Nettoyage de votre foyer:
Vous pouvez laver l'extérieur de l'unité à l'aide d'un chiffon non pelucheux doux et humide.
AVERTISSEMENT: Avant de nettoyer l'extérieur de l'appareil, débranchez l'unité de la source d'alimentation. Nettoyez l'unité seulement lorsqu'elle est froide au toucher.
2. Nettoyage de la vitre avant:
La vitre avant peut devenir sale ou poussiéreuse. Vous pouvez retirer la poussière en frottant légèrement la surface du verre à l'aide d'un chiffon non pelucheux doux ou d'un essuie-tout. Pour effacer les traces de doigts ou toutes autres marques, utilisez un chiffon non pelucheux doux et humide ainsi qu'un nettoyant pour vitres ménager.

Recomendación útil para instalar la chimenea en el espacio bajo la repisa de la chimenea:
1. Estas instrucciones se proporcionan en un formato de fácil comprensión. Solo sígalas para instalar correctamente la unidad.
2. Conserve todo el embalaje hasta verificar que la unidad no presente daños y esté funcionando en forma correcta.
3. Debe mantener las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños.
4. Debe mantener el área alrededor de la unidad libre de pelos de mascotas, pelusas y otros materiales extraños que puedan ingresar a los componentes del artefacto y afectar su rendimiento.

Posición/colocación de su chimenea eléctrica:
Cuando elija una ubicación para su chimenea nueva, asegúrese de seguir correctamente las instrucciones generales. Para obtener resultados óptimos, instale la chimenea lejos de la luz solar directa.

Assembly | Asamblea | Assemblage

Installation Instructions:

Once the location has been prepared, the fireplace insert can be installed.

1. Make sure the unit is turned off (refer to the operating instructions).
2. Place the fireplace insert on the floor, directly behind your mantle. Make sure the backs of both the mantle and the fireplace are facing you.
3. Gently slide it into the opening in the mantle until the flange is flush against the inside of the fireplace. Make sure the insert is centered left and right in the opening. Be careful when placing and adjusting the insert, the bottom of the insert could scratch the finish of the wood base/hearth of your fireplace.
4. Attach the mounting brackets (found in the fireplace mantel box) with the supplied screws using a Phillips head screwdriver. **DO NOT OVER TIGHTEN.**
5. With the help of an assistant, carefully lift completed unit and place it with the front facing out in the final location you have chosen for your fireplace.

Directives d'installation :

Une fois que vous avez préparé l'emplacement, vous pouvez installer le foyer encastrable.

1. Assurez-vous que l'unité est éteinte (consultez les directives d'utilisation).
2. Placez le foyer encastrable sur le sol, tout juste derrière le manteau de cheminée. Veillez à ce que le dos du manteau et du foyer soient face à vous.
3. Il est préférable que deux personnes placent le foyer encastrable dans le manteau de cheminée puisqu'il est lourd. Glissez-le doucement dans l'ouverture du manteau de cheminée jusqu'à ce que la bride soit alignée à l'intérieur du foyer. Assurez-vous que le foyer encastrable est centré dans l'ouverture. Soyez prudent lorsque vous placez et ajustez le foyer encastrable, puisque sa base peut égratigner le fini en bois ou le centre du foyer.
4. Fixez les plaques de fixation (que vous trouverez dans la boîte du manteau de cheminée du foyer) à l'aide des vis fournies et d'un tournevis cruciforme. **NE PAS TROP SERRER.**
5. Avec l'aide d'un assistant, soulevez soigneusement l'unité complète et placez-la, face orientée vers l'avant, à l'emplacement final que vous avez choisi pour votre foyer.

Instrucciones de instalación:

Después de preparar el lugar de colocación, podrá instalar la chimenea insertable.

1. Compruebe que la unidad esté apagada (consulte las instrucciones de operación).
2. Coloque la chimenea insertable sobre el suelo, directamente detrás de la repisa de la chimenea. Asegúrese de que la parte posterior de la repisa y de la chimenea miren hacia usted.
3. Recomendamos que entre 2 personas coloquen la chimenea insertable en el espacio de la chimenea, puesto que es pesada. Deslícela con cuidado en el espacio de la repisa hasta que la brida quede apoyada contra el interior de la chimenea. Asegúrese de que la unidad quede centrada entre la izquierda y la derecha del espacio. Tenga cuidado cuando coloque y ajuste la unidad, puesto que la parte inferior de la unidad puede rayar el acabado de la base de madera/la chimenea de su hogar.
4. Conecte los soportes de montaje (se encuentran en el espacio de la repisa de la chimenea) con los tornillos suministrados utilizando un destornillador de cabeza Phillips. **NO LOS APRIETE EN EXCESO**.
5. Con la ayuda de otra persona, levante cuidadosamente la unidad y colóquela con la parte delantera orientada hacia afuera en la ubicación final que escogió para su chimenea.

Assembly | Asamblea | Assemblage

Operating Instructions:

Control Panel on the Front of Unit



1. Power 2. Heater 3. Flame/Log

1. On/Off Main Power Button

A. Press to switch the unit ON/OFF.
B. The unit will turn on to its default factory settings

2. Heater Button

a. Press to switch the heater on/off.

3. Flame/Log

(1) Adjust the flame/Log brightness level: L3 - L2 - L1 - OFF (L3 being the brightest and L1 the dimmest)

Note: When heater/fan is on, the flame/log can't be switched off

ELECTRICAL CONNECTION:

A 12.5 AMP, 120 Volts, 60 Hz circuit with a properly grounded outlet is required. It's recommended that the fireplace be on a dedicated circuit, as other appliances on the same circuit may cause the circuit breaker to trip or blow the fuse when the heater is in operation.

ELECTRICAL SPECIFICATIONS	
Voltage:	120VAC, 60 Hz
Amps:	11.7Amps
Watts:	1400 Watts
Lighting:	LED

Assembly | Asamblea | Assemblage

Instrucciones de funcionamiento:

Panel de control en la parte delantera de la unidad



Introducción al panel de control:

(1) Encendido/apagado **(2) Llama/leños** **(3) Calefactor**

1. Encendido/apagado:

A. Presiónelo para encender o apagar la unidad
B. La unidad se encenderá con sus ajustes predeterminados de fábrica.

Calefactor:

B.Presiónelo para encender o apagar el calefactor.

Llama/leños:

Ajuste el nivel de brillo de las llamas o los leños: L3-L2-L1-OFF (Apagado)
(L3 es el nivel más alto de brillo y L1 el más tenue)

Nota: cuando el calefactor/ventilador esté encendido, no podrá apagar las llamas/leños.

CONEXIÓN ELÉCTRICA:

Requiere un circuito de 12.5 amperios, 120 voltios y 60 Hz con un tomacorriente conectado a tierra en forma adecuada. Le recomendamos conectar la chimenea a un circuito dedicado, puesto que, si comparte circuito con otros artefactos, el disyuntor puede dispararse o el fusible se puede quemar cuando el calefactor está funcionando.

ESPECIFICACIONES ELÉCTRICAS	
Voltaje:	120 VCA, 60 Hz
Corriente:	**11.7 amperios**
Potencia:	1400 watts
Iluminación:	LED

Assembly | Asamblea | Assemblage

Mode d'emploi :

Panneau de commande sur le devant de l'unité



Introduction au panneau de commande

(1) Alimentation (2) Flammes et bûches (3) Appareil de chauffage

(1) Alimentation :

A. Appuyez sur le bouton pour allumer ou éteindre l'unité.
B. L'unité s'allumera avec les réglages par défaut configurés à l'usine.

(2) Appareil de chauffage :

A. Appuyez sur le bouton pour allumer ou éteindre l'appareil de chauffage.

(3) Flammes et bûches :

Ajustez la luminosité des flammes et des bûches : L3, L2, L1, OFF (éteint).
(L3 est le plus clair et L1 le plus tamisé.)

Remarque : Lorsque l'appareil chauffant et le ventilateur sont en marche, la lumière des flammes et des bûches ne peut pas être éteinte.

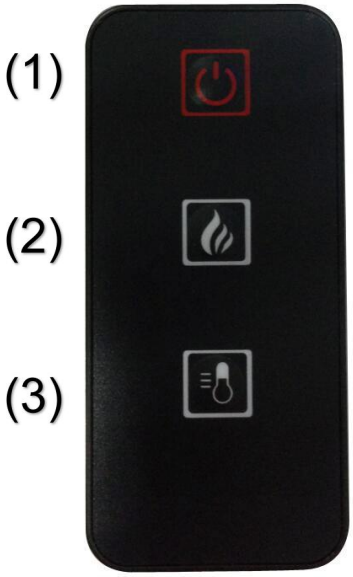
RACCORDEMENT ÉLECTRIQUE :

Un circuit de 12,5 ampères, de 120 volts et de 60 hertz doté d'une prise correctement mise à la terre est nécessaire. Il est recommandé de brancher le foyer sur un circuit réservé, puisque le fait de brancher d'autres appareils sur le même circuit pourrait déclencher le disjoncteur ou griller le fusible lorsque l'appareil de chauffage est en marche.

SPÉCIFICATIONS ÉLECTRIQUES	
Tension	120 V c.a., 60 Hz
Ampérage	**11,7 amp**
Watts	1400 watts
Éclairage	DEL

Assembly | Asamblea | Assemblage

Remote Control Operating Procedures:



(1) Power:
Press to turn the unit ON/OFF

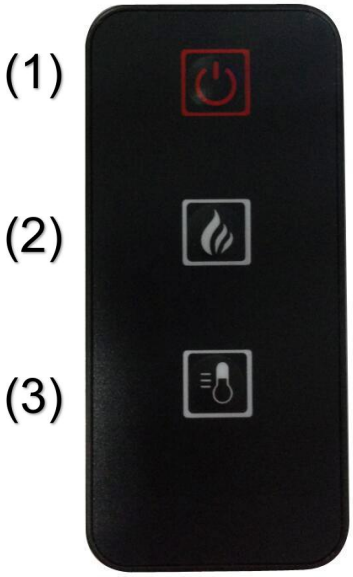
(2) Flame/Log:
Press to adjust the level of brightness of the flame/log: - L3- L2- L1- OFF. (L3 being the brightest and L1 the dimmest)

(3) Heater:
Press to turn the heater ON/OFF.

Note: When heater/fan is on, the flame/log can't be switched off

Note: Do not mix old and new batteries.
Do not mix alkaline, standard (carbon-Zinc) or rechargeable (nickel-cadium) batteries.

PROCEDIMIENTOS DE OPERACIÓN CON CONTROL REMOTO



(1) Encendido/apagado:

Presiónelo para encender o apagar el calefactor.

(2) Llama/leños

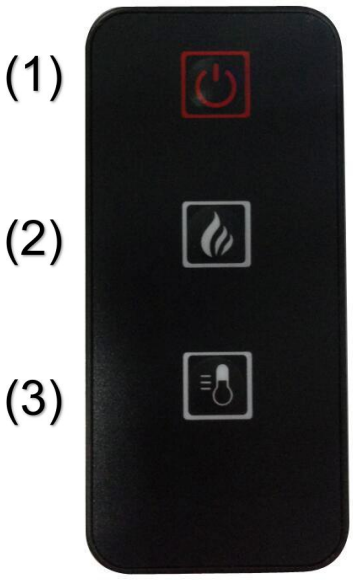
Presiónelo para encender o apagar la unidad.

(3) Calefactor:

Ajuste el nivel de brillo de las llamas o los leños: L3-L2-L1-OFF (Apagado) (L3 es el nivel más alto de brillo y L1 el más tenue)

Nota: No combine baterías usadas y nuevas. Tampoco combine baterías alcalinas, estándar (carbono-zinc) o recargables (níquel-cadmio).

PROCÉDURES DE COMMANDE À DISTANCE



(1) **Alimentation** :
Appuyez sur le bouton pour allumer ou éteindre l'unité.
(2) **Flammes et bûches** :
Ajustez la luminosité des flammes et des bûches : L3, L2, L1, OFF (éteint). (L3 est le plus clair et L1 le plus tamisé.)
(3) **Appareil de chauffage** :
Appuyez sur le bouton pour allumer ou éteindre l'appareil de chauffage.

Remarque : N'utilisez pas en même temps des piles neuves et de vieilles piles.
N'utilisez pas en même temps des piles alcalines, standard (carbone-zinc) et rechargeables (nickel-cadmium).

Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
Heater doesn't turn on with the power switch.	Main power supply switch is off.	Turn on the main power supply switch.
	Circuit breaker has tripped.	Too many appliances on this circuit. Be sure that the electrical supply for this unit is an individual circuit.
	Heater is unplugged from wall outlet.	Plug the cord into an outlet.
	Power cord or power plug are damaged.	Contact a SEI customer service.
	Power outlet for power plug prong is loose.	Check the power outlet and replace with a new one.
	Loose wiring.	Contact SEI customer service.
	Heater power switch is off.	Turn on the heater power switch.
	Heater system is overheated.	Maybe the heater is covered, or air inlet or air outlet is blocked, remove the covering or the blockage and turn off the power switch and unplug it. Wait ten minutes, plug it back in, then turn the heater on again.
There is an odor coming from the heater.	The heater may emit a slight, harmless odor when first used. This is a normal condition caused by initial heating of the internal parts, and will not occur again.	

Assembly | Asamblea | Assemblage

Problem	Cause	Solution
Heater is on but no flame or low flame intensity.	Flame adjusting knob is at low setting.	Set flame/log brightness to maximum setting.
	Loose wiring at the wall power outlet.	Contact a qualified electrician.
Flames are frozen.	Loose wiring at the wall power outlet.	Check all wiring for loose connections. Contact a qualified electrician.
	Flame element is not attached to the motor.	Contact SEI customer service
	Rotation motor is defective.	Contact SEI customer service
Excessive noise in the lower portion of the heater.	Flame element isn't seated properly.	Contact SEI customer service
	Motor is defective.	Contact SEI customer service
"HEATER POWER" switch has been flipped to on position, but there is no airflow.	The air inlet or air outlet is completely blocked.	Move the unit and make sure to leave adequate space around it. Remove the blockage on or in front of the air outlet.
	The heater system is over heated, the temperature limit thermostat is cut off.	Check the air inlet and outlet. Turn off the power switch and unplug it. Wait ten minutes, then plug it back in and turn the heater on again.
	Fan Motor is defective.	Contact SEI customer service
	Fan blower is balanced badly.	Contact SEI customer service

Solución de Problemas

Problema	Causa	Solución
El calefactor no se enciende con el interruptor	El interruptor de suministro eléctrico principal está apagado.	Ajuste el interruptor de suministro eléctrico principal en la posición de encendido.
	El disyuntor se disparó.	Hay demasiados artefactos conectados a este circuito. Procure que el suministro eléctrico para esta unidad provenga de un circuito individual.
	El calefactor está desenchufado del tomacorriente.	Enchufe el cable a un tomacorriente.
	El cable de alimentación o el enchufe están dañados.	Comuníquese con Servicio al cliente de SEI.
	El tomacorriente para la clavija del enchufe está suelto.	Revise el tomacorriente y reemplácelo por uno nuevo.
	Los cables están sueltos.	Comuníquese con Servicio al cliente de SEI.
	El interruptor de encendido/apagado del calefactor está en la posición de apagado.	Ajústelo en la posición de encendido.
	El sistema de calefactor se sobrecalentó.	Quizás el calefactor está cubierto o la entrada/salida de aire está bloqueada; quite el material que cubre o bloquea, apague el interruptor de encendido/apagado y desenchufe la unidad. Espere diez minutos, vuelva a enchufarla y encienda el calefactor.
Sale un olor desagradable del calefactor	El calefactor puede emitir un olor leve e inocuo cuando lo usa por primera vez. Esta es una condición normal que se debe al calentamiento inicial de las piezas internas y no ocurrirá de nuevo.	
La unidad está encendida pero no hay llamas o las llamas son de baja intensidad.	La perilla de ajuste de la llama está en un nivel bajo.	Ajuste el brillo de las llamas/los leños en el nivel máximo.
	Hay cables sueltos en el tomacorriente de la pared.	Comuníquese con un electricista calificado.
Las llamas quedan congeladas.	Hay cables sueltos en el	Revise todos los cables para

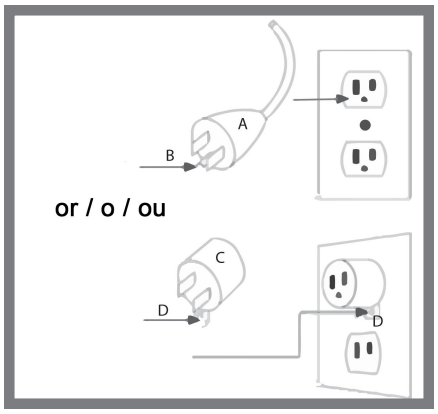
	tomacorriente de la pared.	comprobar que no haya conexiones sueltas. Comuníquese con un electricista calificado.
	El elemento de llama no está conectado al motor.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI
	El motor giratorio está averiado.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI
Ruido excesivo en la parte inferior del calefactor.	El elemento de llama no se asentó correctamente.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI
	El motor está averiado.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI
El interruptor “HEATER POWER” (Encendido/apagado del calefactor) está en la posición de encendido, pero no hay flujo de aire.	La entrada o la salida de aire están completamente bloqueadas.	Mueva la unidad y procure dejar espacio suficiente a su alrededor. Quite el bloqueo sobre o frente a la salida de aire.
	El sistema de calefactor se sobrecalentó y el termostato de límite de temperatura no está funcionando.	Revise la entrada y la salida de aire. Coloque el interruptor de encendido/apagado en la posición de apagado y desenchufe la unidad. Espere diez minutos, vuelva a conectar la unidad y encienda el calefactor.
	El motor del ventilador está averiado.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI
	El ventilador no está equilibrado correctamente.	Comuníquese con el servicio al cliente de SEI

Dépannage

Problème	Cause	Solution
L'appareil de chauffage ne se met pas en marche avec l'interrupteur d'alimentation.	L'alimentation principale n'est pas allumée.	Allumez l'interrupteur de l'alimentation principale.
	Le disjoncteur s'est déclenché.	Trop d'appareils se trouvent sur le même circuit. Assurez-vous que l'alimentation électrique pour cette unité est un circuit individuel.
	L'appareil de chauffage est débranché de la prise murale.	Branchez le cordon dans la prise.
	Le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
	La prise électrique qui accueille les broches de la fiche est lâche.	Vérifiez la prise électrique et remplacez-la par une nouvelle.
	Le filage est lâche.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
	L'interrupteur d'alimentation de l'appareil de chauffage est en position arrêt.	Mettez l'interrupteur d'alimentation de l'appareil de chauffage en position marche.
	Le système de chauffage a surchauffé.	L'appareil de chauffage est peut-être couvert, ou les entrées et sorties d'air sont bloquées. Retirez ce qui recouvre ou bloque l'appareil, mettez l'interrupteur en position arrêt et débranchez l'unité. Attendez dix minutes, branchez-la à nouveau, puis rallumez l'appareil de chauffage.
Une odeur s'échappe de l'appareil de chauffage.	L'appareil de chauffage peut émettre une légère odeur non dangereuse lors de sa première utilisation. Cette situation normale est causée par le chauffage initial des pièces internes et elle ne se reproduira pas.	
L'unité est en marche mais les flammes ne s'allument pas ou s'allument faiblement.	Le bouton de réglage est au réglage le plus bas.	Réglez la luminosité au réglage maximal.
	Le cordon est lâche dans la	Prenez contact avec un

	prise murale.	électricien qualifié.
Les flammes sont figées.	Le cordon est lâche dans la prise murale.	Vérifiez tout le câblage pour vous assurer que les raccordements ne sont pas lâches. Prenez contact avec un électricien qualifié.
	L'élément des flammes n'est pas raccordé au moteur.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
	Le moteur rotatif est défectueux.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
Bruit excessif dans la partie inférieure de l'appareil de chauffage.	L'élément des flammes n'est pas bien installé.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
	Le moteur est défectueux.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
L'interrupteur d'alimentation de l'appareil de chauffage est en position marche, mais il n'y a aucune circulation d'air.	L'entrée ou la sortie d'air est complètement bloquée.	Déplacez l'unité et assurez-vous de laisser suffisamment d'espace autour d'elle. Retirez ce qui bloque à l'avant ou à l'arrière de l'évent.
	Le système de chauffage a surchauffé, le thermostat de limite de température ne fonctionne plus.	Vérifiez l'entrée et la sortie d'air. Mettez l'interrupteur d'alimentation en position arrêt et débranchez l'unité. Attendez dix minutes, branchez-la à nouveau, puis rallumez l'appareil de chauffage.
	Le moteur du ventilateur est défectueux.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.
	Le ventilateur refoulant est mal équilibré.	Prenez contact avec le service à la clientèle SEI.

Assembly | Asamblea | Assemblage



GROUNDING INSTRUCTIONS

This product must be grounded. If it should malfunction or breakdown, grounding provides a path of least resistance for electric current to reduce the risk of electric shock. This product is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and a grounding plug.
The plug must be plugged into an appropriate outlet that is properly installed and grounded
in accordance with all local codes and ordinances.

This heater is for use on 120 volts circuit and has a grounded plug that looks like the one illustrated on Figure 1. See Figure 1 for grounding instruction. An adapter as shown at C is available for connecting three-blade grounding type plugs to two-slot receptacles. The green grounding plug extending from the adapter must be connected to a permanent ground such as a properly grounded outlet box. The adapter should not be used if a three-slot grounded receptacle is available.

Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with qualified electrician or serviceman if you are in doubt as to whether the product is properly grounded. Do not modify the plug provided with the product – If it will not fit the outlet; have a proper outlet installed by qualified electrician.

INSTRUCCIONES PARA LA CONEXIÓN A TIERRA

Debe conectar a tierra este producto. Si tiene un funcionamiento incorrecto o presenta desperfectos, la conexión a tierra ofrece una vía de menor resistencia para la corriente eléctrica a fin de reducir el riesgo de una descarga eléctrica. Este producto se suministra con un cable que posee un conductor de conexión a tierra y un enchufe de conexión a tierra. Debe conectar el enchufe a un tomacorriente adecuado que esté instalado y conectado a tierra en forma correcta de conformidad con todos los códigos y ordenanzas locales.

Este calefactor se debe usar en un circuito de 120 voltios y posee un enchufe de conexión a tierra como el que se muestra en la ilustración en la Figura 1. Para obtener instrucciones de conexión a tierra, consulte la Figura 1. Un adaptador como el que se muestra en C está disponible para conectar enchufes de tres clavijas a receptáculos de dos clavijas. El enchufe de conexión a tierra verde que se extiende desde el adaptador se debe conectar a un receptáculo de conexión a tierra permanente, como una caja de enchufe conectada correctamente a tierra. Si hay un receptáculo de tres clavijas disponible, no debe usar el adaptador.

La conexión incorrecta del conductor de conexión a tierra puede plantear un riesgo de descarga eléctrica. Consulte a un electricista o profesional calificado si tiene dudas sobre la conexión a tierra correcta del producto. No modifique el enchufe suministrado con el producto; si no encaja en el tomacorriente, solicite a un electricista profesional que instale un tomacorriente adecuado.

DIRECTIVES DE MISE À LA TERRE

Ce produit doit être mis à la terre. S'il vient à mal fonctionner ou à subir une panne, la mise à la terre permettra au courant électrique une faible résistance, ce qui réduira les risques de choc électrique. Ce produit est muni d'un cordon composé d'un conducteur et d'une fiche de mise à la terre. Cette fiche doit être branchée dans une prise appropriée correctement installée et mise à la terre conformément aux ordonnances et codes locaux.

Cette fournaise est destinée à être utilisée sur un circuit de 120 volts et est munie d'une fiche de mise à la terre comme celle illustrée à la Figure 1. Voir la Figure 1 pour les directives de mise à la terre. Un adaptateur comme indiqué en C est offert pour brancher les fiches à trois branches dans des réceptacles à deux fentes. La fiche verte de l'adaptateur doit être branchée dans une prise de mise à la terre permanente comme une boîte à prises correctement mise à la terre. N'utilisez pas l'adaptateur si vous avez accès à un réceptacle à trois fentes.

Un mauvais branchement du conducteur de mise à la terre peut entraîner des risques de chocs électriques. Vérifiez avec un électricien ou un préposé à l'entretien qualifié si vous n'êtes pas certain si le produit est correctement mis à la terre. Ne modifiez pas la fiche fournie avec le produit – si elle ne convient pas à la prise, demandez à un électricien qualifié d'en installer une qui convient.

Assembly | Asamblea | Assemblage

FCC STATEMENT

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for Class B digital device,
pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio or television reception. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference, and
- This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Modifications not approved by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment.
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

DECLARACIÓN DE LA FCC

NOTA: Este equipo fue probado y se confirmó que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, conforme a la Parte 15 de las Normas de la FCC. Estos límites se determinan para ofrecer una protección razonable contra la interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia dañina para la recepción de radio o televisión. Sin embargo, no existe garantía de que no se vaya a producir interferencia en una instalación específica. Si este equipo causa interferencia dañina para la recepción de radio o televisión, lo que puede determinar al encender y apagar el equipo, recomendamos al usuario tratar de corregir la interferencia mediante una o más de las medidas siguientes:

- Modifique la orientación o la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto del que eligió para conectar el receptor.
- Solicite ayuda al distribuidor o a un técnico en radio/televisión con experiencia.

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Normas de la FCC. Su operación está sujeta a las dos condiciones siguientes:

- Este dispositivo no debe causar interferencia dañina, y
- Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado.

Las modificaciones no aprobadas por la parte responsable del cumplimiento pueden anular la facultad del usuario para operar el equipo.
Este artefacto digital de Clase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

ÉNONCÉ DE LA FCC

REMARQUE : Cet équipement a été testé et est conforme aux limites des dispositifs numériques de classe B en vertu de la partie 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie en fréquences radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, peut causer des interférences dommageables pour la réception de la radio ou de la télévision. Cependant, nous n'offrons aucune garantie quant à la survenue d'interférences dans une installation en particulier. Si cet équipement cause des interférences dommageables pour la réception de la radio ou de la télévision, ce que vous pouvez savoir en éteignant et en allumant l'équipement, nous vous encourageons à essayer de corriger l'interférence en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou relocalisez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Branchez l'équipement dans une prise sur un circuit différent de celui sur lequel est branché le récepteur.
- Consultez le détaillant ou un technicien en radio et télé d'expérience pour obtenir de l'aide.

Cet appareil est conforme à la partie 15 de la réglementation de la FCC. Son fonctionnement est assujetti aux deux conditions suivantes :

- Cet appareil ne peut pas causer d'interférence dommageable, et
- cet appareil doit accepter les interférences reçues, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement non désiré.

Les modifications qui se sont pas approuvées par la partie responsable de la conformité peuvent annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.
Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003.

Assembly | Asamblea | Assemblage

May We Help You?
800.633.5096

Please have this information ready when you call:
- Item Number
- PO #
- Purchaser Name
- Place of Purchase
- Purchase Date
- Date Product Arrived

Immediately examine this product carefully. Any request for missing or damaged part replacement must be received within 90 days of your receipt of the product. Requests for replacement parts, if available, will be honored within this time frame. Parts will not be available for items arriving fully assembled. We do not recommend modifying products and we are not responsible for any damages due to product modifications. If damages or missing parts are not reported within 90 days of receiving the product, we are under no obligation to provide parts or replacement merchandise. For product issues, please contact customer service at 800-633-5096 (toll-free) Mon-Fri 8:30am – 5pm CST. Please ask for a customer service representative for issues involving damages or replacement parts. Please ask for a technical assistance representative for any issues related to product assembly/ construction. Regarding product returns, please contact the retailer from whom you purchased the product.

Please note, for items purchased in a retail store, you will need to contact the retailer for all part needs.

Products purchased at garage sales or discount stores are sold as-is and are not covered by the above warranty.

¿Podemos ayudarle?
800.633.5096

Tenga a mano esta información cuando llame:
- Número de artículo
- PO #
- Nombre del comprador
- Lugar de compra
- Fecha de compra
- Fecha en que llegó el producto

Inmediatamente examine este producto con cuidado. Cualquier solicitud de reemplazo de piezas faltantes o dañadas debe recibirse dentro de los 90 días posteriores a la recepción del producto. Las solicitudes de repuestos, si están disponibles, serán atendidas dentro de este marco de tiempo. Las piezas no estarán disponibles para los artí culos que lleguen completamente ensamblados. No recomendamos modificar los productos y no nos hacemos responsables de los daños debidos a las modificaciones del producto. Si no se informan daños o piezas faltantes dentro de los 90 días de haber recibido el producto, no estamos obligados a proporcionar piezas o productos de reemplazo. Para problemas con el producto, comuníquese con el servicio al cliente al 800-633-5096 (sin cargo) de lunes a viernes, de 8:30 a. M. A 5 p.m. CST. Solicite a un representante de servicio al cliente si tiene problemas con daños o piezas de repuesto. Solicite un representante de asistencia técnica para cualquier problema relacionado con el montaje / construcción del producto. Con respecto a las devoluciones de productos, comuní quese con el vendedor al que le compró el producto.

Tenga en cuenta que, para los artí culos comprados en una tienda minorista, deberá comunicarse con el minorista para todas las necesidades de piezas.

Los productos comprados en las ventas de garaje o tiendas de descuento se venden tal como están y no están cubiertos por la garantía anterior.

Pouvons-nous vous aider?
800.633.5096

Veuillez avoir cette information à portée de main lorsque vous appelez:
- Numéro d'article
- PO #
- Nom de l'acheteur
- Lieu d'achat
- Date d'achat
- Date d'arrivée du produit

Immédiatement examiner ce produit soigneusement. Toute demande de remplacement de pièce manquante ou endommagée doit être reçue dans les 90 jours suivant la réception de votre produit. Les demandes de pièces de rechange, si elles sont disponibles, seront honorées dans ce délai. Les piè ces ne seront pas disponibles pour les articles arrivant complètement assembl és. Nous ne recommandons pas de modifier les produits et nous ne sommes pas responsables des dommages causés par des modifications du produit. Si les dommages ou les pièces manquantes ne sont pas signalés dans les 90 jours suivant la réception du produit, nous ne sommes pas tenus de fournir des piè ces ou des produits de remplacement. En cas de problème avec le produit, veuillez contacter le service clientèle 800-633-5096 (sans frais) du lundi au vendredi de 8h30 à 17h, heure de Paris. S'il vous plaît demander à un représentant du service clientèle pour les problèmes impliquant des dommages ou des pièces de rechange. Veuillez demander à un repr ésentant de l'assistance technique de r ésoudre tout problème lié à l'assemblage / la construction du produit. En ce qui concerne les retours de produits, veuillez contacter le dé taillant chez qui vous avez acheté le produit.

Veuillez noter que pour les articles achetés dans un magasin de détail, vous devrez contacter le détaillant pour tous les besoins en pièces.

Les produits achetés dans les vide-greniers ou les magasins à prix ré duits sont vendus tels quels et ne sont pas couverts par la garantie ci-dessus.